

*Boletín* —  
**SALESIANO**



## El día 9

**del próximo marzo se cumplirán los cien años de la muerte del jovencito Santo Domingo Savio.**



*Santo Domingo Savio* es el joven que la Providencia ha regalado al mundo para modelo de nuestras juventudes. Hechos extraordinarios de su vida y gracias atribuidas a su intercesión celestial lo acreditan también como protector de las madres y de las cunas.

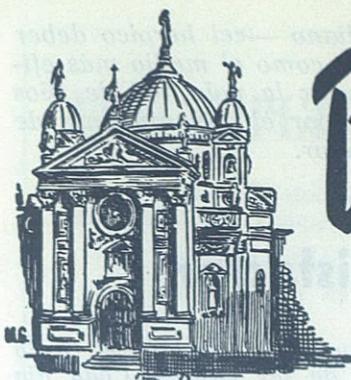
Son muchas ya las diócesis y centros de enseñanza que oficialmente lo han declarado patrono, modelo y protector de sus juventudes.

La Familia Salesiana es la llamada principalmente a extender el conocimiento de este Santo jovencito.

En la *Central Catequística Salesiana, Alcalá, 164, Madrid*, encontrará todo el material a propósito para esta propaganda.

- Santo Domingo Savio**, filmina en tecnicolor en 68 cuadros. Precio: 107,— ptas.
- Vida Popular de Santo Domingo Savio**, por San Juan Bosco. Precio: 20,— ptas.
- Santo Domingo Savio**, por el P. Fierro, S. D. B. Precio: 18,— ptas.
- Domingo Savio** (acaba de editarse), propio para conferencias y sermones. Precio: 18,— ptas.
- Brotos de azucena**, por el P. Miguel Lasaga, S. D. B. Precio: 8,— ptas.
- El muchacho santo**, álbum con 56 escenas de su vida, en huecograbado, brevemente narradas. Precio: 2,50 ptas.
- Santo Domingo Savio**, opusculito de 20 páginas. Precio: 1,— pta.
- ¡Alza el lábaro sagrado!**, por Juan Manuel Beobide, S. D. B. Precio: 5,— ptas.
- Himno de la juventud cristiana a Santo Domingo Savio.

Disponemos también de estampas para cuadros, tarjetas postales, estampas, medallas, distintivos...



# Boletín

# SALESIANO

REVISTA DE LAS OBRAS DE DON BOSCO  
REDACCION Y ADMINISTRACION: ALCALA, 164 - MADRID

Año LXXI

FEBRERO 1957

Número 2

## Sumario:

OPORTUNO RECUERDO ... ..	3	CRÓNICA DE GRACIAS ... ..	15-19
EL MUCHACHO CONQUISTADOR.	4	ESPAÑA SALESIANA ... ..	20-26
INSCRIPCIÓN DE LOS COOPERA- DORES ... ..	5	DE NUESTRAS MISIONES ... ..	27-29
LOS COOPERADORES SALESIANOS.	6-7	INSPECTORÍA DE NTRA. SRA. DE LA MERCED ... ..	30
NOTICARIO MUNDIAL SALESIA- NO ... ..	8-14	NECROLOGÍA Y BIBLIOGRAFÍA.	31

## OPORTUNO RECUERDO

### 1957, Año Centenario de la muerte de Santo Domingo Savio

En su circular de principios de año el Reverendísimo Rector Mayor nos presenta a Domingo Savio por modelo de firmeza, de carácter y de fidelidad en el cumplimiento de nuestros deberes para con Dios y para con el prójimo; y lo comenta ligeramente descendiendo a casos prácticos.

En otro escrito recuerda lo siguiente, a propósito del santo joven-cito:

En el Reglamento de la Compañía de la Inmaculada —que el mismo joven-cito instituyera para hacer colaborar a los alumnos con los Superiores, y que pervive y pervivirá en las Escuelas y Colegios Salesianos— se sintió inspirado al dar a sus compañeros y en ellos a todos los jovencitos del mundo, un programa el más completo para la for-

mación del carácter cristiano apostólico. El artículo 21 de dicho reglamento dice: «La sociedad está puesta bajo los auspicios de la Santísima Virgen Inmaculada, cuyo título tenemos y cuya medalla llevamos. Una sincera, filial, ilimitada confianza en María, una ternura singular para con Ella, una devoción constante, nos harán superiores a los obstáculos todos, tenaces en los propósitos, rígidos con nosotros mismos, amables con nuestro prójimo, exactos en todo».

¡Admirable muchacho! a los 14 años tiende con fervor sobrehumano a vivir de amor por la Virgen, practicando el deber cotidiano sin vacilaciones, sin debilidades, generosamente y con varonil exactitud. Aquí tienen donde aprender los niños, pero también las

personas mayores, también los educadores, también los padres de familia, también los sacerdotes y los religiosos...

Pío XI y Pío XII nos ponen también

el deber cotidiano —«el heroico deber de cada día»— como el medio más eficaz para cumplir la voluntad de Dios y de trabajar por el advenimiento de un mundo mejor.

## El muchacho conquistador

Quien haya seguido la crónica de las fiestas en honor de Santo Domingo Savio desde su Beatificación y Canonización, no habrá dejado de ver la simpatía que lo circunda y la influencia que ya ejerce en el mundo entero; por lo que ya se ve que está llamado a la popularidad universal. Bien ganada la tiene. Y bien manifiesta está la voluntad de Dios. Muchas diócesis en todos los continentes lo han proclamado ya Patrono y Modelo de la Juventud.

Los Púeri Cantores, difundidos ya por todo el mundo, con más de 130.000 asociados, han implorado del Papa su nombramiento como Patrono.

Entidades civiles, como el Estado Amazonas, del Brasil, lo han elegido Patrono. Otro tanto han hecho no pocas ciudades y pueblos. Y de parroquias, no se diga. En la misma Roma se le ha dedicado la importante Obra Gubernativa «Asilo Savoia», con escuelas elementales, primarias y profesionales.

En Piura (Perú) el Arzobispo lo ha nombrado «Patrono del Seminario», no olvidando que el angélico jovencito fué candidato al sacerdocio.

Iglesias se le han dedicado en Madrid, en Hawley, Faraboroug (Inglaterra), Alscacia, República Dominicana, Rovigo (Italia), en los Estados Unidos y Japón.

Y no le faltan «clubs» y «peñas».

Monumentos, estatuas, bustos, cuadros ya son millares y millares.

Y está conquistando también el título de «protector de las cunas». Cada día llegan relaciones de gracias bien señaladas que por su intercesión otorga la Sagrada Familia.

Y, lo que más vale, su ejemplo produce imitadores.

El 17 de julio próximo pasado, murió en las Escuelas Profesionales Salesianas de Lisboa el alumno tipógrafo Fernando Caló, de 17 años, que ofreció su vida por la conservación de la del Papa. Aspiraba al sacerdocio, como Savio, y se ofreció al Señor como víctima por su amado Colegio, para que en él no se cometieran pecados. Sus funerales fueron un triunfo. Sus compañeros lo tienen por santo, imitador de Domingo Savio. En su librito de «Memorias íntimas», hay cosas como ésta: «Quiero hacerme santo. Antes morir que pecar. Quiero santificarme sirviéndome de los santos Sacramentos de la Confesión y Comunión, pensando en mis Novisimos, y aborreciendo con odio infinito el pecado. Quiero ser santo siguiendo mi vocación. Quiero ser santo deseando antes morir que pecar».

Santo Domingo Savio ha de conquistar el mundo: toda la adolescencia y juventud. La voluntad del cielo está patente. Pero Dios quiere que los hombres cooperemos en sus designios. Hay que darlo a conocer siempre más y más. Leer y difundir su vida; narrar sus hechos, invocar su protección, interesar a quienes tienen autoridad y ejercen influencia.

**75° aniversario de la llegada de los Salesianos a España**

**Sevilla - Utrera, 1-2-3 de marzo**

**Congreso Nacional de Compañías**

**Gran concentración de juventudes en honor de Santo Domingo Savio**

# INSCRIPCIÓN DE LOS COOPERADORES

1. A norma del Reglamento, para que una persona sea inscrita en la Pía Unión de Cooperadores Salesianos, se requiere que:

- a) haya cumplido dieciséis años;
- b) dé garantía de vida cristiana, gozando de buena reputación moral y civil;
- c) conozca el Reglamento y quiera cooperar, según sus posibilidades y con el espíritu de Don Bosco, a la salvación de las almas.

2. La petición de inscripción es individual y consciente, o sea:

a) no colectiva, porque el Diploma de inscripción se da a cada persona individual. Si los miembros de una familia desean ser inscritos, deben serlo individualmente, con su propio nombre y apellidos. Hay, sin embargo, una excepción: la de las FAMILIAS RELIGIOSAS: la petición del Superior o Superiora basta para poder inscribir a todos los miembros «religiosos» de la Comunidad.

b) Quien hace la petición debe saber y querer asumir los deberes y gozar de los bienes espirituales que la Pía Unión ofrece, es decir, debe conocer el Reglamento.

3. Un cooperador queda inscrito en la Pía Unión, con todos sus efectos, desde el momento en que su nombre se registra en el Archivo de la oficina central. Esta fecha consta siempre en el Diploma de inscripción.

4. Todas las peticiones de inscripción deben ser presentadas a la oficina central por el trámite de los Delegados Inspectoriales. A ellos, pues, las remitirán los Delegados locales (de cada Casa Salesiana). Por el hecho de remitir las peticiones, los Delegados se hacen garantes de la aceptabilidad de los peticionarios. Los nombres y listas mándense escritos a máquina. Indíquese también si el inscrito recibe ya o no el «Boletín Salesiano», que es el órgano de la Pía Unión.

5. Apenas muere un Cooperador (o Cooperadora) dése inmediato aviso al Delegado —y éste a la oficina central— para que se inserte su nombre en el «Necrologio» del «Boletín Salesiano», y si tuviere méritos especiales, envíense datos para su necrología.

75° aniversario de la llegada de los Salesianos a España

3, 4 y 5 de mayo en Madrid

Congreso de Cooperadores Salesianos

presidido por miembros del Capítulo Superior  
de la Congregación Salesiana

# Los Cooperadores Salesianos

## I.—Notas históricas.

El grande historiador salesiano Eugenio Ceria, que ha estudiado como pocos la personalidad de Don Bosco y el espíritu de la Obra Salesiana, y que con libertad de científico da sus juicios, dice que «Don Bosco era enemigo de las improvisaciones», que «cuando se daba a la ejecución un proyecto, se podía estar seguro de que lo había pensado y repensado, experimentando y comprobando según la importancia de la cosa», y que «esto lo había hecho de un modo particular en la creación de la Pía Unión de los Cooperadores». Y, en efecto, en el libro que al asunto consagra, cita a cada paso los documentos en que se apoya, con regularidad estrictamente científica.

No vamos nosotros a traducir para el *Boletín* el libro que titula *I Cooperatori Salesiani-un po'dì storia*; pero sí lo resumimos —aunque muy sucintamente— en estos breves apuntes.

La Obra de los Cooperadores tuvo en Don Bosco una *preparación remota*, porque la Divina Providencia dispuso que el Santo comprendiera con mucha anticipación la importancia de la libre cooperación humana en las obras del Bien. Y dispuso también que, aun en medio de las dificultades que le salieron al paso y de la incompreensión de muchos por la novedad que representaban sus obras y sus métodos, no faltaran los que admiraron su arrojo y se pusieron a su lado. Los había de todas condiciones y de todos los estados. Y le ayudaron con todos los medios.

Ante todo, *los sacerdotes*, compañeros o discípulos suyos, y hasta sus maestros, como San José Cafasso, le miraron con simpatía, y le ayudaban como podían y cuando podían.

La estabilidad y fijeza en esta colaboración y cooperación se la dieron los que se la podían dar: *los seglares*, que no tenían los domingos y fiestas ministerios que desempeñar y que además podían disponer de algunas horas. Y por disposición de Dios, que quería que fuese Don Bosco un armonizador de las llama-

das «clases sociales», fueron principalmente la nobleza y la alta burguesía quienes se distinguieron en esta colaboración con él. Condes, marqueses, barones, comerciantes, artistas y hasta algún banquero se le ofrecieron para atender a los chavales del Oratorio, enseñarles el Catecismo, dirigir los cantos y las funciones de la iglesia y dar algunas clases nocturnas. También le abrían un poco sus bolsas cuando la necesidad urgía. El, que entre sus virtudes tenía en grado sumo la gratitud, les correspondió siempre, y aun en el testamento particular que dictó a sus hijos, consignó los nombres de los que se habían «señalado por caridad y sacrificio», a fin de que ellos «no los olvidaran, como no los había él olvidado nunca». En la lista hay de todo: miembros del Clero y de las Ordenes religiosas, de la Nobleza, comerciantes, profesores, boticarios, militares, artesanos y obreros. Nombra también damas de la aristocracia que se venían al Oratorio a compartir con Mamá Margarita la empresa de remendar la ropa de los destrozones chiquillos, y a proveer de ropa nueva a los más necesitados. Y añade que con estas señoras rivalizaban Institutos y Casas de Educación femenina. Y como epifonema, dice: «Don Bosco necesitó de todos».

Formaban una gran familia. Reinaba entre todos una gran confianza. A medida que los Oratorios se multiplicaban, se desplazaban y se multiplicaban también los colaboradores. Y como en la mente de Don Bosco estaba la fundación de la Congregación, estaba también la «organización» de esta nueva «fuerza del Bien».

Y el campo se ensanchaba: tomaba caracteres de universalidad.

De 1848 en adelante se presentaron nuevas necesidades: los Estatutos de las naciones sancionaban la libertad de cultos, y las sectas aprovechaban para su propaganda; las otras libertades les daban ocasión de difundir errores e inmoralidades; asomaba también el Socialismo comunista que Don Bosco veía como «una nube negra que avanzaba amenazando cubrir el mundo de ruinas y de lágrimas»; se suprimían o se perseguían las Ordenes

Llegará tiempo en que Cooperador Salesiano será sinónimo de buen cristiano.—(Pío IX y San Juan Bosco.)

religiosas... Y él, Don Bosco, pensó: «¿Por qué no disciplinar u organizar este núcleo de personas que se ha venido agrupando alrededor de mis obras, de modo que puedan dar una ayuda al Episcopado y al Clero en la batalla por la defensa de la Fe?» Lo meditó muy bien y resolvió ponerse de acuerdo con algunos seglares de buena voluntad y de resolución, y estudiar la manera de cerrar el paso al error invasor.

Y como lo pensó, lo hizo. Convocó a siete hombres de su absoluta confianza, les pintó al vivo los abusos de la Prensa en materias religiosas y la sacrilega guerra declarada contra la Iglesia y sus ministros, y, por tanto, el peligro de ver en la Patria la verdadera Religión suplantada por el protestantismo; les manifestó su designio, y los invitó a colaborar. Aceptaron ellos, y ya con estos datos, él consultó con cinco doctores eclesiásticos, los más salientes y celosos del Clero turinés.

En la próxima reunión con sus amigos, les propuso constituirse en *Pía Unión* bajo el Patronato de San Francisco de Sales, y les dió el lema que el Santo había adoptado para sí: *Da mihi ánimas*. Ellos aceptaron.

Grande psicología demostraba la elección de San Francisco de Sales: el Santo estaba ligado al Piamonte y a su familia real; era un modelo de celo apostólico, de doctrina, de caballerosidad y dulzura, había combatido victoriosamente el error protestante y allí, en Saboya, traído al seno de la Iglesia 72.000 herejes o seducidos por el error protestante, ganándoselos «con una predicación prudente y una caridad ilimitada».

Aquella Unión era «provisoria». Some-tió, pues, a deliberación y aprobación estos tres puntos: «1.º Que esa sociedad provisoria fuera la base de un consorcio en grande, que, con todos los medios lícitos, legales y concienzudos, atendiese a todas las obras de beneficencia instructiva, moral y material más aptas y expeditivas para impedir que la impiedad siguiera progresando, y para arrancarla donde ya estuviera implantada. 2.º Que la Unión



Barcelona.—Templo Nacional Expiatorio del Tibidabo. (Estado de las obras el 31 de enero 1957.)

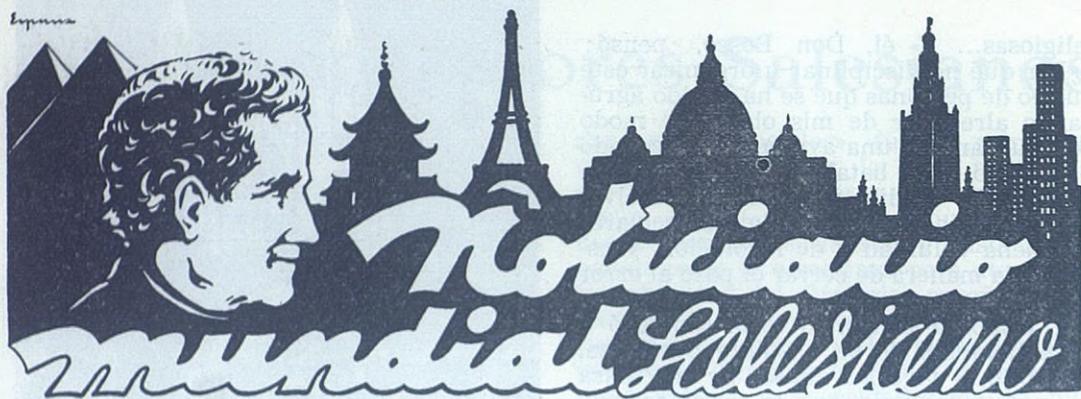
*proyectada fuese laical*, para quitar pretextos de que la llamaran «cosa de curas»; pero, sin embargo, no se excluyera a los clérigos que quisieran adherirse ayudándola con sus luces, según el espíritu de ella. 3.º Que, para asegurar la existencia moral de la Obra, ellos, los siete, se distribuyeran, de común acuerdo, las diversas incumbencias de la Obra, tomando el título de «Promotores», empeñándose en buscar el mayor número de nuevos socios, pero con las necesarias cautelas para no introducir gente de equívoca catolicidad o de celo exagerado.

Todos firmaron el documento de constitución. Y antes de separarse, hicieron una colecta para gastos de publicación, y rezaron un Padrenuestro, Avemaría y Gloria en honor de San Francisco de Sales.

Esto sucedía «el 17 de noviembre de 1850, a las ocho de la noche».

*En la pequeña ciudad de Guía de Gran Canaria donde hace poco hemos abierto unas escuelas elementales con oratorio festivo, su celoso director ha tenido la felicísima idea de entregar a cada una de las familias, la vida de San Juan Bosco, con el fin de que toda la ciudad conozca la amable figura de nuestro Fundador.*

*No dudamos del éxito y de que dentro de poco se podrá decir que Guía es una ciudad completamente salesiana. ¡Que tenga imitadores!*



Los tremendos y trágicos acontecimientos de esta heroica nación nos invitan a dar una mirada retrospectiva a la Obra Salesiana allí desarrollada, para satisfacer legítimas curiosidades de nuestros lectores

Las obras salesianas estaban muy desarrolladas en Hungría antes de la última guerra mundial, y hallábanse en pleno desenvolvimiento, asaz prometedor. Había 12 Casas, algunas muy importantes, colegios, escuelas profesionales, aspirantados y noviciado. Su Inspector, el Rvdo. Padre Juan Antal, acababa de ser llamado a formar parte del Consejo generalicio de la Congregación. Los Salesianos tenían a su lado florecientes Oratorios Festivos y secciones de Acción Católica. También la Prensa tenía órganos importantes. El Cardenal Myndzenty había ofrecido otra parroquia en el mismo centro de Budapest.

Durante la guerra algo pudo continuar haciéndose, y los nuestros se prodigaron en aliviar la suerte de los menesterosos y cicatrizar heridas.

Terminó la guerra —es decir, cambió de faz— y la dictadura comunista acabó con todo. Los educadores fueron dispersados, los centros de educación cerrados y confiscados. Los sacerdotes fueron encarcelados y deportados, obligados a trabajos forzados. Igual suerte corrieron los coadjutores. Poquísimas noticias se han tenido de ellos. Esas pocas nos dicen que su corazón, sangrante, se ha mantenido firme y fiel a sus votos y al amor a la Madre Congregación.

Por todos ellos y por la Obra Salesiana de los países oprimidos, como por todas

las obras de la Iglesia, pedimos oraciones a nuestros lectores.



El resurgimiento de la admirable nación germana se extiende también a nuestra Obra. Ello ha dado ocasión al reverendísimo Rector Mayor, P. Ziggotti, a girarles una visita. Ha comprobado el entusiasmo general y la importancia que allí también se da a las actividades y métodos salesianos. La cooperación es generosa, tomando parte en ella el mismo Gobierno.

El Padre salió de Turín el 29 de octubre, y se detuvo en Trento para bendecir a los 150 Aspirantes que allí se preparan para ir al Noviciado.

En el **Brénnero** ya lo aguardaba el señor Inspector de la Provincia de Baviera, don Juan Greiner, con un flamante «Mercedes». Pero antes de internarse en suelo alemán, hacen una breve desviación hacia el Austria, para visitar a los hermanos y alumnos de **Fulpmes**, y en ellos a los demás de esa Inspectoría.

Bajo una nevada incesante que bloquea la carretera y las montañas que la flanquean, llega a **Munich**. La Obra Salesiana comenzó en esta ciudad con humildísimos principios: una barraca de madera y una docena de aprendices. Hoy es un conjunto espléndido de edificios que cobijan más de 500 aprendices y estudiantes de enseñanza secundaria. A su lado se levantan una majestuosa iglesia parroquial, muy concurrida, y su floreciente Oratorio Festivo, todo con locales alegres, modernísimos, y un material escolástico y profesional flamante.

De Munich pasa a **Regensburg (Ratisbona)**, la histórica ciudad de los vetustos

**TURIN - Oratorio. — El Rvdmo. Rector Mayor abraza a un niño húngaro de los acogidos en la Casa Madre.**



campanarios, de la música clásica y de las ediciones litúrgicas. Los hijos de Don Bosco tienen allí un pensionado modelo.

De Ratisbona a **Ensdorf**, donde surge el Noviciado Salesiano. Como en otros sitios, la antigua Abadía benedictina y su artística iglesia de arte barroco, se ha convertido en nido salesiano, y a las graves voces de los monjes, han sucedido los argentinos trinos de los jovencitos, que continúan, con el mismo espíritu, aunque de algo distinta forma, las alabanzas de Dios. Hay muchas afinidades entre San Benito y Don Bosco.

El Rector Mayor tiene el consuelo de vestir la sotana y dar la medalla a treinta novicios clérigos y coadjutores, siguiendo conmovidos la ceremonia padres, parientes y amigos, que la presenciaban por primera vez.

Tres horas de auto, y están en **Burg-hausen**, lindando con Austria, en una amena posición entre el río Inn y el viejo castillo, donde los Salesianos dirigen el Seminario diocesano. Cerca de allí está el célebre santuario bávaro de **Altötting**. A los pies de la Virgen se postra el Rector Mayor para dar gracias a María por sus continuos beneficios e implorar otros que se necesitan.

**Waldsingel** han llamado los Salesianos la localidad donde surge una grande y hermosa escuela profesional, compuesta de treinta pabellones, con su elegante iglesia. Lugar ameno, entre bosques y colinas, asilo de paz. Es el único internado completo que tenemos en Alemania, pues, como se sabe, en Alemania todos los aprendices aprenden sus oficios directamente en las fábricas y en escuelas oficiales. Este de Waldsingel es un ensayo que quizá establezca jurisdicción. En las demás ciudades tenemos pensionados don-

de los aprendices duermen, comen y realizan sus prácticas de religión.

Por cierto que es un bello espectáculo presenciar el ir y venir de centenares de muchachos en sus bicicletas y motos, y la seriedad con que por las tardes se entregan en sus respectivas salas de estudio y clase a las tareas de cultura general, y luego en su capilla a la oración. La casa posee salas de lectura, biblioteca bien surtida, salones de recreo, patios y jardines.

Los alumnos parecen hombrecitos, bien conscientes de la confianza que en ellos depositan sus superiores, que les dejan amplio margen de libertad y les han creado un verdadero espíritu de familia.

La jornada más característica para el Padre Ziggioffi fué la del domingo 4 de noviembre, que pasó en la Casa de **Benedictbeurn**, en la Baviera meridional. Es una verdadera pequeña universidad porque al lado de los sesenta estudiantes de Teología hay un grupo de estudiantes de filosofía y liceo, un buen número de aspirantes coadjutores del magisterio profesional y bastantes aspirantes a la vida salesiana. Este año se festejan los 25 años salesianos en esta vetustísima Abadía benedictina. Y para prestigiar la solemnidad pasaron el día con los Salesianos el señor Obispo, el Rector Magnífico de la Universidad de Munich, y los Inspectores Salesianos de Baviera, Austria y Holanda, y varias otras personalidades.

A la santa Misa asistió el pueblo y pres-taron servicio de honor la banda y la «Asociación de cazadores y guardabosques», todos con sus típicos trajes y sus instrumentos musicales, y sus fusiles y hachas, y sus perfectas formaciones. Durante las funciones permanecen inmóviles como estatuas y hacen recordar los



**Wurzburg (Alemania).—Banda de música folklórica en la recepción al Reverendísimo Rector Mayor.**

tiempos heroicos de Guillermo Tell. Por la noche, una típica velada puso broche de oro a las manifestaciones.

El 5 de noviembre visita **Bamberg, Pfaffendorf, Neustadt, y Curzburg**: una correría a lo largo de esas magníficas carreteras entre bosques, pueblos y ciudades, prados y campos admirablemente cultivados.

Baviera y Neustadt albergan jovencitos de clases elementales, medias y profesionales en tres pensionados, mientras Pfaffendorf tiene un orfanato con un centenar de huerfanitos y niños abandonados del mundo. Como es natural, esta fundación gana las simpatías de las autoridades y de la población, que ven cómo el método salesiano reconstituye la familia verdaderamente, y hace gustar sus dulzuras a quien no las conocía o perdió las del propio hogar.

Esa misma tarde el P. Ziggotti visitó la casa de **Wurzburg**. Se le recibió como saludos festejan la venida del Sucesor de Don Bosco a la histórica capital de la en triunfo. Iluminación, banda, cantos y Franconia, destruída casi completamente por el furor bélico; casi reconstruída y como resucitada por el amor y la voluntad tenaz de sus habitantes.

En esta ciudad tuvo su cuna la Obra salesiana en Alemania. Cuenta hoy con una hermosa casa que alberga 400 educandos en varias escuelas profesionales. Forma parte de ella una majestuosa iglesia construída con criterios modernos. Aquí el Superior pasa dos días tranquilos y fecundos, coronados con un certamen catequístico muy original.

De Wutemberg se traslada a **Mannheim** recorriendo esa estupenda calzada de la Renania, que todos admiran. También

aquí la Obra Salesiana se desarrolla con una vitalidad envidiable. Frente al colegio se yergue una bellísima iglesia parroquial, que responde a todas las exigencias de una sana modernidad.

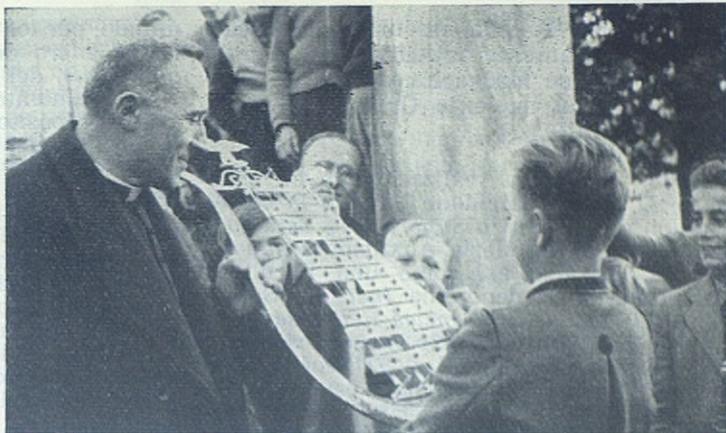
Siguiendo la carretera hasta **Ulma** y adentrándose a lo largo de fértiles campiñas, de las fértiles tierras de la baja Baviera, se llega a nuestra casa aspirantado de **Bughein**. 180 jovencitos ocupan la antigua abadía y el modernísimo edificio escolar, rodeado de un amplio parque. La vieja iglesia, restaurada, es un verdadero joyel de arte. Cordialísimo es el recibimiento, y festivo también el de los alumnos de **Memten**, graciosa villa bávara. Por la tarde, tarde luminosa y templada, se regresa a Munich, que presenta la visión de la corona alpina que circunda el Lago de Constanza.

Bien entrada la noche, con el corazón rebotante de gratitud al Señor y a los hombres, por el florecimiento que en todas partes presenta la Obra de Don Bosco, el Rector Mayor toma el tren para el Brénero e Italia, y tras una breve paradita en el Instituto Don Bosco de **Verona**, el 9 de noviembre vuelve a **Turin**. En la estación le espera el venerado Padre Juan Antal, húngaro, a quien abraza y da el pésame por el martirio a que su patria está siendo sometida.

**Italia**

**Roma.**—En honor de los padres y madres de Salesianos. Dice Don Ziggotti que «los primeros y mayores Cooperadores Salesianos son los padres y madres

**Wurzburg.** — Un pequeño músico, aspirante, muestra, satisfecho, su instrumento al Rvdm. Rector Mayor.



de Salesianos e Hijas de María Auxiliadora»; y, por lo mismo, todos deben inscribirse en la Pía Unión, para que puedan ganar todas las Indulgencias y demás beneficios espirituales de que la Santa Sede la ha enriquecido. Por eso ha lanzado la idea de festejarlos todos los años, con actos en su honor.

El primero se ha tenido en la misma Roma, presidido por él en persona. Celebró para ellos la Santa Misa y les recordó aquella Misa de Don Bosco del 16 de mayo de 1887, interrumpida varias veces por lágrimas de conmoción y gratitud, y refiriéndose al caso presente, les dijo: «Así vosotros, al pie de este altar comprendéis mejor la gracia que Dios os ha hecho inspirándoos el dar un hijo o una hija al santuario, y también el regalo que vosotros le habéis hecho, dándolo a la Congregación, es decir, a la Iglesia, Esposa de Jesucristo y Bienhechora por excelencia de la humanidad». Estaban presentes la Madre General y las Inspectoras de España. Luego hubo en el patio y en el salón-teatro un simpático encuentro de padres e hijos y un refresco tomado en común; era una gran Familia. «Vosotros sois, les dijo, Familia Salesiana». Entre las madres allí presentes estaba la señora Pugliese, madre de tres sacerdotes salesianos y dos Hijas de María Auxiliadora.

Hubo también su funciöncita de teatro, y un orador hizo la conmemoración de Mamá Margarita, la madre de Don Bosco, modelo de todas. Poesía y cantos estuvieron entonados al tema.

Se dió la bendición con el Santísimo Sacramento, y en seguida se trasladaron a Castelgandolfo, donde los recibió y bendijo Su Santidad el Papa.

**Turin.**—*La conmemoración de Mamá Margarita.* Algo hemos dicho en números anteriores. Añadamos que el orador fué el Excmo. Pella, ex ministro de hacienda y ex presidente del Consejo, y que «habló como hijo, con amor de hijo y admirador de la educación cristiana, sabiduría de filósofo, afecto de creyente, intuición de estadista», presentando a su heroína cual modelo de piedad, trabajo y sacrificio. Una cosa simpáticamente original tuvo esta festividad: la proclamación de los padres y madres que habían dado a la Congregación varios hijos e hijas. A cada una de las madres se confirió un artístico diploma y una medalla, desde los que han dado ocho hasta los que han dado tres.

Un matrimonio ha dado ocho hijos; dos varones y seis chicas; uno ha dado siete; seis han dado seis; dieciséis han dado cinco; setenta y dos han dado cuatro, y doscientos ochenta y cinco han dado tres.

Es de imaginarse la conmoción con que recibieron su medalla y diploma y el entusiasmo y admiración de cuantos presenciaron tan hermosa y original función.

De España figura una familia: la de Don Cristóbal Riesco y Doña Piedad Pedraz de Riesco, que han dado dos sacerdotes y tres Hijas de María Auxiliadora.

Dios multiplique las familias que tiene la gloria de darles ministros para el altar, educadores para el pueblo.

En esa fiesta, que era en realidad una fiesta de la maternidad, ocupaban sitio de honor el grupo de niños húngaros acogidos por la dirección de la Casa madre, siendo objeto de todas las miradas y simpatías de los miles de asistentes. En nombre de ellos habló el Padre Csonda, prófugo también, quien los acompañó

hasta Turín. Toda la concurrencia evocaba espontáneamente aquella tarde otoñal de 1845 en que Margarita y su hijo hospedaron en el naciente Oratorio el primer huerfanito.

**Turín.**—Magnífica realización de un sueño de D. Pedro Ricaldone ha sido la construcción de un *Centro Superior de Estudios* para las Hijas de María Auxiliadora superdotadas. Es algo así como una Facultad Universitaria. Se denomina *Instituto Superior de Pedagogía y Ciencias Religiosas*. Es internacional. Ya todas las Inspectorías tienen allí sus representantes. El Profesorado es selecto: por ahora lo dirigen especialistas del Pontificio Ateneo Salesiano, y se entrenan Hermanas muy capacitadas. Ya hay 40 alumnas, pertenecientes a diversas naciones.

Paralela a este Instituto, ha surgido una *Escuela Internacional de Servicio Social*, para la formación de asistentes sociales, según la más refinadas exigencias de la hora actual.

Para que la Obra tenga todas las garantías y su eficacia jurídica, la Sagrada Congregación de Religiosos ha reconocido ambas ramas confiriéndoles el derecho de dar los títulos correspondientes, valederos en todo el

mundo, por los decretos *Cum magnopere* del 31 de enero de 1956, y *Sacra Congregatio a negotiis*, del 13 de junio.

Coronamiento espléndido de tantas fatigas y propósitos ha sido la consagración de la Basílica del Sagrado Corazón, y un conjunto de escuelas populares para las niñas del barrio.

**Milán.**—*Policentro de Didáctica Gráfica.*—La Escuela Tipográfica Salesiana ha creado este Centro coordinador de los estudios gráficos para valorar y difundir las experiencias de los maestros y enseñanzas de este arte, con carácter de crítica constructiva que, respetando las iniciativas de todos, las haga servir a la perfección de todos, y particularmente a la de los aprendices y profesores. Cuenta ya con numerosas adhesiones en toda la nación.

**CHILE** 

**Beneméritos de la Agricultura.**—El Presidente de la República, Dr. Ibáñez, ha visitado la «Primera Exposición del Trigo»,

Commemoración de Mamá



cultivado en las frigidísimas regiones de la provincia de Magallanes. Los experimentos los han hecho los Salesianos en sus Escuelas Agrícolas. El P. Guido Tento presentó al Magistrado una gavilla de este cereal, demostrando así prácticamente que se puede cultivar una especie particular siberiana en estas regiones de tan bajas temperaturas. Este año se recogieron 50 quintales, y el Padre calcula que dentro de diez años se podrá cosechar tanto que baste para el consumo de toda la región austral del país. (ANS.)

## Francia

### Iglesia en honor de Santo Domingo Savio.

LANDSER (Alsacia) tiene la gloria de haber levantado la primera iglesia francesa en honor de Santo Domingo Savio. Florecen allí unas Escuelas de Enseñanza primaria y secundaria de tipo moderno. Obra del arquitecto M. Muller, es una joya arquitectónica

### Margarita en Turin-Oratorio.



y pictórica. En la fachada campea un gran afresco representando a Don Bosco con su gran discípulo y la Obra Salesiana. A la inauguración participaron las autoridades, y colocaron una lápida con los nombres de los 19 caídos en la última guerra, Antiguos Alumnos. (ANS.)

## GOA

«Vivero de apóstoles» llama a Goa el Padre José Carreño, porque su historia así lo acredita, y lo confirmó Pío XII concediéndole hace cuatro años la *Rosa de Oro* con esta constatación: *De Evangelio propagato egregie meritaet.*

Añade el Padre que «en Goa están los Salesianos porque la Virgen lo quiso.»

María Auxiliadora quiso que los Salesianos fueran a Goa. Durante la pasada guerra, Gran Bretaña expulsó de la India británica a los súbditos de varios países. El Padre Escuderi, con algunos otros salesianos italianos, se refugió en Goa. Y Goa los acogió con entusiasmo. Se fundó una casa. Y ésta ha prosperado. Tiene sus Escuelas



**Madrás. — Parroquia Salesiana de Fátima, consagrada por Mons. Mathias, el 12 de octubre de 1956.**

profesionales en que se forman muchos obreros calificados. Además, varios Oratorios Festivos y diarios, un gimnasio inglés y una escuela portuguesa, a más de un Orfanato.

Los Salesianos publican un semanario en lengua konkani, *Altarachem Vachop*, que lleva repartidos más de un millón de ejemplares.

Todos los sábados hay una «Hora católica» radiada, y todos los meses, en igual forma, el «Día de María Auxiliadora» y el «Ejercicio de la buena muerte».

Mucha gente emigra, y los goaneses católicos difunden la fe en las tierras adonde van.

La devoción a Santo Domingo Savio ha arraigado mucho, y en este último año más de 50 niños han recibido su nombre en el Bautismo.



**Calcuta.**—Los Salesianos, que desde 1925 habían sido llamados por el Excmo. Arzobispo Ferrier, S. J., para el servicio de la Catedral-parroquia y habían abierto una tipografía, han comenzado ahora en la periferia de la ciudad unas grandes Escuelas Profesionales, que serán las más importantes de la India del Norte. Se espera inaugurarlas este mismo año.



En **Tokio** se consagró una iglesia a María Auxiliadora el 21 de octubre. Se estrenó la Misa *Mater Gratiae* de Mons. Cimatti, se celebraron grandes festejos gimnásticos, líricos y musicales, y se abrió una exposición de las Escuelas Profesionales.

**Osaca** es el corazón industrial del Japón. Y la Escuela más bella y moderna que tienen los Salesianos en Japón, está en Osaca. Es un modelo. La disciplina de los aprendices es perfecta, su espíritu de familia completamente salesiano. Se educan 350, de los cuales 180 son ya católicos bautizados.



**Lisboa.**—El Subsecretario del Ministerio de Educación, presidiendo la distribución de premios en las Escuelas Profesionales Salesianas, confirió el diploma de terminado aprendizaje a 25 alumnos y dió la condecoración de «Caballeros de la Instrucción Pública» al coadjutor Salesiano **Aquiles Marchetti**, por su labor de 30 años al frente de la Escuela Tipográfica y su magistral Manual «O Impresor Tipografico», editado en las mismas Escuelas.



**Lisboa.**—Fernando Calé, émullo de Santo Domingo Savio.



# Crónica de gracias

Episodio

## DE MARIA AUXILIADORA

*No se publican relaciones anónimas*

**Madrid.**—Cumplía mi servicio Militar en Zapadores Ferroviarios de Cuatro Vientos. La Orden nos anunciaba unas maniobras militares en los campos de Soria.

Preparados con un grupo electrógeno embarcábamos tres compañeros rumbo a Cidones, pueblecito pintoresco de Soria. Al toque del clarín, a las 8 de la tarde, la expedición serpeante era arrastrada por potentes máquinas a vapor.

Noche clara y estrellada. Avanzábamos en nuestro vagón descubierto subidos en un Jeep del Teniente Coronel. A nuestra vista dejábamos Guadalajara, Mohernando, Maluque y aquellos contornos de tantos recuerdos; una oración y un saludo a María Auxiliadora. En este saboreo de afectos, cerca de Humanes, un inesperado ruido nos anuncia una súbita muerte. La valla del vagón, de medio metro de altura, en la que iba calzado el coche, se había abierto y de pronto nos vimos lanzados; y en este apurado trance salió de mis labios: «¡Virgen santa, sálvanos!» Y una vez la mitad del coche fuera del vagón, como si esta buena Madre le detuviera con su poderosa Mano, nos dejó aquellos breves instantes, los precisos para saltar y dejarle precipitar a continuación.

No salíamos de nuestro asombro al ver cómo estábamos a salvo. Estaba bien palpable: la Virgen Auxiliadora nos había salvado. La llevaba en el cuello y en el Rosario y antes de partir le había dirigido una ferviente súplica.

Deseo con esta Gracia de María Auxiliadora que todos los amantes acrecienten

su amor hacia Ella y no la olviden en los trances difíciles de la vida.

JOSÉ ORTEGA RAMOS  
A. A. S.

**Madrid.**—Nos encontrábamos en una situación apurada de vivienda, pues somos ocho personas en una casa pequeña. Había otra desocupada, pero de muy difícil adquisición, como suele suceder. Lleno de confianza en María Auxiliadora puse el asunto en sus manos y empezamos una Novena. Con gran sorpresa y alegría, al tercer día la cosa estaba muy favorablemente resuelta.—*J. C. C.*

**Zamora.**—Tenía el dolor de ver a dos miembros amadísimos de mi familia enfermos: mi esposo y mi hijo, enfermos de cuidado. Acudí llena de confianza a María Auxiliadora, y Ella me consoló cumplidamente. Envío una limosna para su culto.—*Mercedes Gallego.*

**Barcelona.**—Agradezco a María Auxiliadora una gracia especialísima.—*Monserrat Basté de Marorell.*

**Santiago de Compostela.**—De corazón agradezco a María Auxiliadora una gracia concedida. Envío una pequeña limosna.—*Vicenta G. de Carballido.*

**Santiago de Compostela.**—He recibido de María Auxiliadora una gracia importante. Agradecido envío 25 ptas. para su culto.—*J. P. P.*

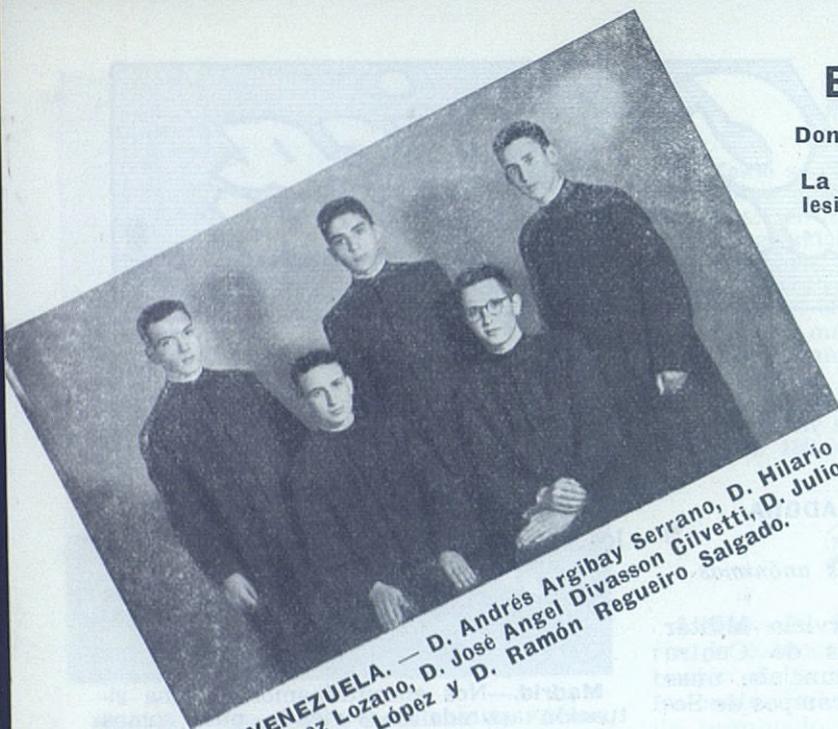
**Madrid.**—*Angeles Martín* agradece a María Auxiliadora un favor importante, y envía una limosna para su culto.

**Vigo.**—Doy diez pesetas para el culto de la Santísima Virgen Auxiliadora por haberme concedido una gracia que le pedí, y

*(Pasa a la pág. 18.)*

## España Salesiana ere

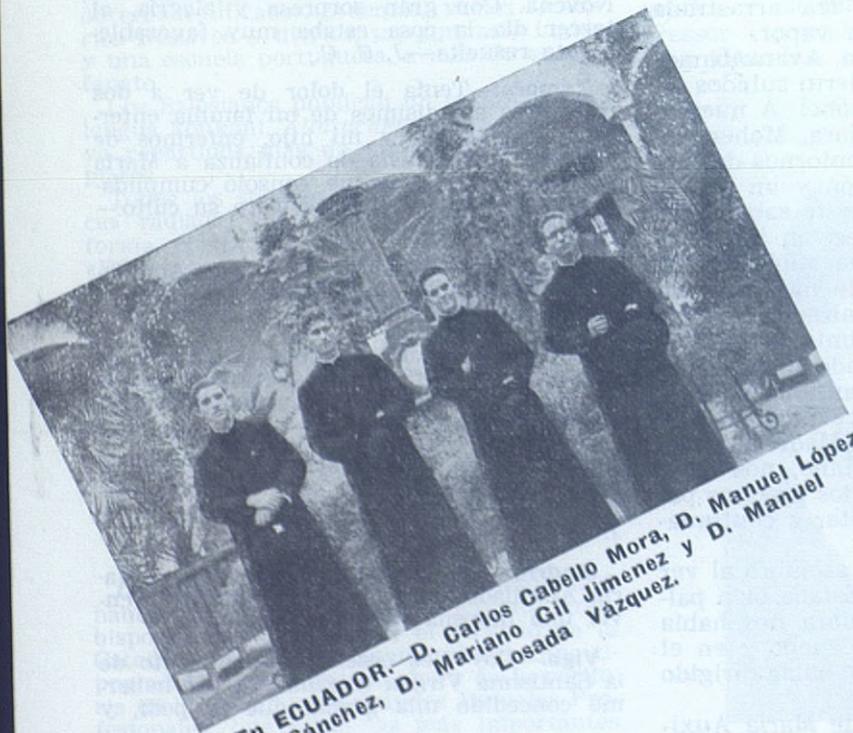
Don Bosco, en cierta ocasión, dijo a Ju  
 en el que de Barcelona serán  
 La profecía se está cumpliendo. Ha var  
 lesianos, de treinta a cuarenta por io,  
 reforzar las Inspectois c



En VENEZUELA. — D. Andrés Argibay Serrano, D. Hilario  
 Rodríguez Lozano, D. José Angel Divasson Cilveti, D. Julio  
 Castro López y D. Ramón Regueiro Salgado.



Bollengo-Turin (Italia).—Salva  
 Rvdmo. Superior General, q de  
 apostolado en diversas nacies  
 timos años de su carrera pe  
 de nuestras



En ECUADOR.—D. Carlos Cabello Mora, D. Manuel López  
 Sánchez, D. Mariano Gil Jimenez y D. Manuel  
 Losada Vázquez.



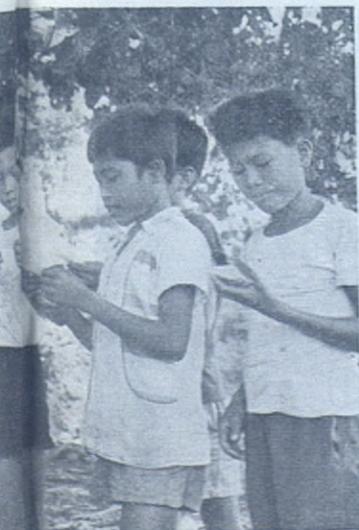
Filipinas.—El Rvdo. P. José  
 blecito (iz)

# el Mundo Salesiano

Juan Cagliero: «Llegará un tiempo irán muchos misioneros».  
varios años que muchos jóvenes sa-  
io, parten para las Misiones, o para  
as de escaso personal.



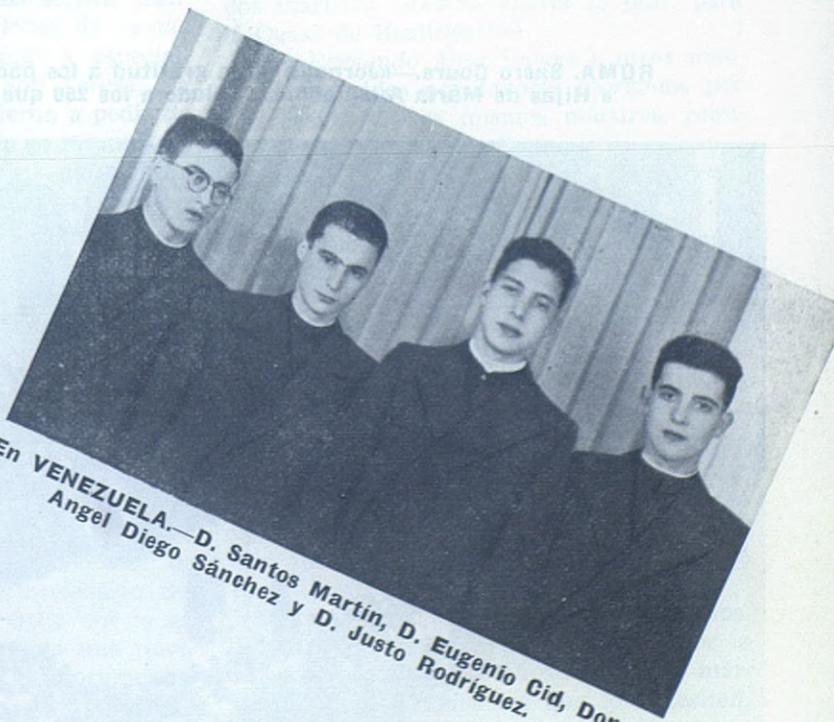
galianos españoles rodeando al  
o después de algunos años de  
es del mundo cursan los úl-  
a perdotal en Bollengo, cerca  
rasa-Madre.



ésch entre los niños del pue-  
o iz Viejo.



En CUBA.—D. Rafael Fernández Pérez, D. Salvador Ro-  
dríguez Lozano, D. Agustín Martín Cano, D. Pablo Her-  
nández López y D. Jesús Pérez Asensio.



En VENEZUELA.—D. Santos Martín, D. Eugenio Cid, Don  
Angel Diego Sánchez y D. Justo Rodríguez.

# CRONICA DE GRACIAS

(Viene de pág. 15.)

otras diez para el Santo Domingo Savio, por otro favor semejante.—*María González.*

## DE SAN JUAN BOSCO

**Vigo.**—A San Juan Bosco agradezco de corazón el buen éxito en los exámenes de mis hijos, y envío cien pesetas para sus obras.—*Celia V. de Suirent.*

**Vigo.**—*D. Enrique Martí Alonso*, agradecido por una gracia obtenida, envía una limosna para sus obras.

## DE SANTO DOMINGO SAVIO

**Vigo.**—Agradecida por una gracia importante que me ha conseguido de María Auxiliadora Santo Domingo Savio, envío para su culto 20 ptas.—*E. García.*

## DE DON FELIPE RINALDI

**Venecia.**—Afectada de adenopatía pulmonar, el 13 de julio entré en la clínica de Padua con mucha fiebre. Desde el princi-

pio me trataron con roentgenterapia, sin resultado positivo.—El 29 fué a visitarme una hija de María Auxiliadora, y viendo cómo me encontraba, me exhortó a poner mi caso en manos del Siervo de Dios Don Rinaldi.

Ese mismo día bajó la fiebre y los médicos cambiaron de tratamiento. El 11 de octubre me dieron de alta, completamente curada. Poco después el Señor me regaló un niño, sanote y gracioso. En agradecimiento a Don Rinaldi le pusimos por nombre Felipe.—Tendré el mayor gusto en mandar a María Auxiliadora mi anillo de oro en prenda de gratitud.—*Luisa Marson de Gasparotto.*

(Hay un certificado médico firmado por el Dr. Giovanni Calliari.)

\*\*\*\*\*

*Direcciones de los Sres. Inspectores provinciales:*

**Madrid:** General Primo de Rivera, 25

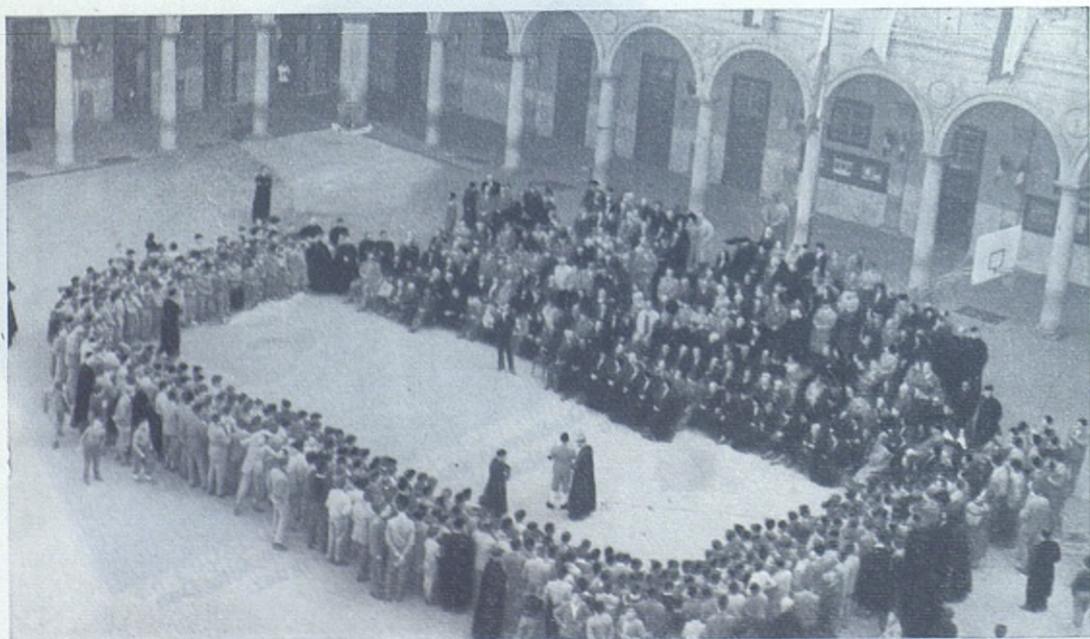
**Barcelona:** Paseo San Juan Bosco, 74

**Sevilla:** María Auxiliadora, 18

**Córdoba:** María Auxiliadora, 14

**Zamora:** Escuelas Salesianas

**ROMA. Sacro Coure.**—«Jornada de la gratitud a los padres de Salesianos e Hijas de María Auxiliadora.» Saludo a los 250 que intervinieron.



## DE SOR TERESA VALSE PANTELLINI

Hacía tiempo que venía padeciendo cólicos hepáticos, que me causaban dolores grandísimos, e inquietaban a los míos. Hacía la mitad de junio me sobrecogió un ataque extremadamente violento, que se repitió por tres días consecutivos. Se me declaró en fin de vida.

Por deseo del médico, se pidió una consulta, y decidieron trasladarme al hospital para intentar lo intentable, siendo cierto que no podía sobrevivir por las complicaciones que vinieron: peritonitis con perforación de intestino, apendicitis aguda con adherencias, absceso peritoneal, cálculos en la vesícula biliar, fiebre altísima...

Los médicos no se ponían de acuerdo sobre si operar o no. Mi marido, petrificado de dolor, no se decidía. Por fortuna, entró una hija de María Auxiliadora y me exhortó a confiar el caso a Sor Teresa Valsé, de quien me dió una reliquia. Sentí una gran tranquilidad, y aun en medio de dolores, le dije al profesor: «Le ruego, doctor, opere; comience por quitarme lo que considera más grave, lo demás vendrá luego».—El 28 entré al quirófano: estaba serena, tranquila: sentía que las oraciones de tantas almas buenas estaban conmigo y especialmente la Sierva de Dios Sor Teresa. La operación u operaciones salieron a pedir de boca, y, aunque días después se me presentó la broncopulmonía, también ella se venció. Sor Teresa no iba a dejar las cosas a medias.—Reconocida, publico esta relación, envío mi modesto donativo para su Causa y exhorto a confiar en la Sierva de Dios. *Turín*, enero 1957.—*Irene Petrinetto de Alberti*.

## DE NUESTROS MARTIRES

**Madrid.**—Teníamos un asunto bastante grave que resolver, y agotados los medios humanos, acudimos al Sagrado Corazón de Jesús, pidiéndole que por intercesión del mártir salesiano *D. Julián Ortiz* nos lo solucionara, comenzando al efecto una novena. Al quinto día recibimos los documentos necesarios, siendo de notar que la persona que los tenía se hallaba enferma, y también ella experimentó la solicitud del mártir,

pues curó puede decirse milagrosamente, para que pudiera satisfacernos, de lo cual está muy agradecida.—Enviamos una limosna para la Causa de su Beatificación.—*Plar Gutierrez*.

**La Coruña.**—*Doña Elvira Tudela de Rodríguez Tudela* manifiesta: que habiendo llegado a sus manos accidentalmente un opúsculo sobre la vida de estos Hermanos mártires de nuestra Cruzada, movida de una inspiración que ella cree divina, se animó a pedir la intercesión de estos salesianos mártires de la Fe. Se trataba de arreglar un serio problema de carácter íntimo, cuya solución veníase buscando hace más de 20 años, sin verse humanamente modo de resolverse. Habiendo comenzado una novena en honor de los Siervos de Dios *Virgilio y Francisco Edreira Mosquera*, al quinto día de la misma todo se solucionó con la mayor facilidad.

Es tal el agradecimiento, que está decidida, si fuese necesario, a manifestar en qué consiste la gracia y de qué naturaleza era este problema íntimo, tan felizmente resuelto gracias a la intervención de los dos mártires citados.—Envía 25 ptas. para la Causa de Beatificación.

*Don Fernando Anta Seoane y otros señores* agradecidos por favores otorgados por intercesión de los mismos mártires, remiten limosnas para su Causa.

**Madrid.**—Por circunstancias que no es dado el caso referir, caí en una extenuación alarmante, que puso en inminente peligro mi vida. En buena hora mi Director el padre Julián Ocaña, me invitó a recurrir a lo alto, poniendo por intercesor a nuestro glorioso mártir Revdo. *D. Enrique Sáiz*, que fué quien me trajo a la Congregación. Le hice una novena, recibiendo todos los días la sagrada Comunión. A los ocho días de la novena noté que había pasado el peligro, y seguí mejorando rápidamente, comiendo con apetito y pudiendo seguir la vida de comunidad.

Doy las más fervorosas gracias a Dios, quien se dignó devolverme la salud por la intercesión valiosa de nuestro querido mártir, e invito a todos los que lo necesiten, acudir a él con confianza, y a confiar en su generosa intercesión.—*F. Díez, S. D. B.*



# ESPAÑA

## Salesiana

MADRID.—En la XXV Semana de Educación Nacional. Del 27 al 31 de diciembre estuvo reunida la importante Asamblea de Educadores pertenecientes a la Federación «Amigos de la Educación». Tema de la Semana ha sido «El desarrollo de la personalidad social del adolescente». La asistencia ha sido numerosa. Han desfilado por la tribuna y sostenido diálogos con los numerosos asistentes, destacadas figuras de la Pedagogía y Sociología española, profesores de Universidad, directores de Colegio, periodistas. Los Salesianos estuvieron representados (entre los conferenciantes) por el R. P. Ricardo Nácher, Director de la Escuela del Magisterio de la Iglesia de San Vicente del Horts y varias sesiones fueron presididas por el Provincial Don Alejandro Vicente.

### Distinción a Don Luis Martínez de Irujo, Duque de Sotomayor

En el local de la Asociación de Antiguos Alumnos del Colegio Salesiano, de Francos Rodríguez, 5, ha sido impuesto el distintivo de la entidad a D. Luis Martínez de Irujo y Artazcoz, nombrado presidente honorario de la Asociación.

Asistieron al acto la esposa del Sr. Martínez de Irujo, duquesa de Alba, acompañada por su primogénito; la condesa de Lodosa, el padre Rodolfo Fierro, consiliario de la Federación Nacional de Antiguos Alumnos; el presidente de la Federación D. José María Taboada, y los secretarios nacional y regional.

Seguidamente, el primogénito de los duques de Alba inauguró el Belén instalado por la Asociación. (De ABC.)

BARCELONA.—Seminario Salesiano «Martí-Codolar».—El día de Mamá Margarita revistió en este Estudiantado un carácter

altamente emotivo y simpático. Se trató de festejar en la figura de la santa madre de D. Bosco a aquellos padres que han entregado alguno de sus hijos a la Congregación Salesiana. Con este fin se escribió a los padres de los salesianos de este Seminario una carta en la que se les ponía al tanto de nuestra fiesta, pidiéndoles al mismo tiempo una adhesión a la misma por escrito.

Ya en el día de la fiesta, unas artísticas carteleras murales en las que se exponían las fotografías de numerosos padres de salesianos, mantuvieron fresco en el pensamiento y corazón el sacrificio y generosidad de estos seres tan queridos; mientras en la misa y comunión de la mañana se elevaban al cielo fervorosas oraciones pidiendo a María Auxiliadora y a D. Bosco derramaran sobre ellos sus bendiciones premiándoles ya desde esta tierra.

La jornada culminó en una sentida velada a la que asistieron numerosos familiares de salesianos residentes en Barcelona y cercanías. El mismo Sr. Inspector tuvo la delicadeza de firmar una serie de artísticas tarjetas de Mamá Margarita para ser mandadas a los padres que no habían podido participar con su presencia a estos actos, como manifestación del cariño y reconocimiento que guarda hacia ellos la Congregación Salesiana.

BARCELONA.—La Obra Salesiana en Badalona. (De La Vanguardia).—Desde largos años vienen los reverendos Padres Salesianos ejerciendo su obra cristiano-social en Badalona. Llamados a ella por un recordado apóstol de la caridad, reverendo D. Antonio Romeu, quien por sus solas fuerzas no podía atender a la ingente masa de niños y muchachos pertenecientes a numerosas familias que, atraídas por el señuelo de la multiplicación de industrias, iban llegando

**MADRID.** — Semana de Educación de la F. A. E. Presiden D. Carlos Inza, Presidente de la Junta Directiva, el M. R. P. Alejandro Vicente, S. D. B., Provincial de la Inspectoría de San Juan Bosco, y representantes de Ordenes religiosas docentes.



día por día a la ciudad. Era por allá el año 1921. Desde entonces los salesianos han contribuido de una manera eficaz al encauzamiento de tan arduo problema. Para ello crearon el Oratorio Festivo Salesiano. Mas, pronto, se vió que con él no era posible conseguir las aspiraciones que en su ánimo anidaban. Fué entonces cuando apareció el propósito de crear las Escuelas Profesionales para instruir y capacitar en ellas al aprendiz obrero. Una prócer familia badalonesa —Ventós Mir— donó un gran terreno para edificar allí las escuelas.

Pero aquí, por causas que sería prolijo enumerar, se abrió un dilatado período de tiempo en el que quedaron estacionadas las actividades salesianas. Mas la persistente labor realizada no podía quedar estéril y debía dar sus frutos. El día 18 de julio de 1955 fué colocada la primera piedra del nuevo y magnífico edificio entonces proyectado y que sería levantado en los amplios terrenos enclavados entre las calles de Alfonso XII y Wifredo, en el corazón, precisamente, de una gran barriada obrera.

Ahora, al cabo de año y medio, ha sido bendecida e inaugurada la primera e importante parte del nuevo edificio. En el acto —celebrado el día de la Inmacula Concepción— estuvieron presentes las autoridades y la Corporación municipal en pleno, presididas por el alcalde, don Santiago March, gran propulsor de esta obra eminentemente social. En la mañana de dicho día tuvo efecto la celebración de un solemne oficio en la nueva capilla, bendiciéndose seguidamente las nuevas escuelas por el reverendo padre provincial de los Salesianos, don Tomás Baraut. Luego, y después de unas expresivas palabras pronunciadas por el citado padre y por el director del nuevo Colegio, reverendo padre Escursell, los alumnos dedicaron un sincero y emotivo homenaje a los protectores de la obra y en especial al alcalde, señor March.—Francisco de P. Alsina.

**CIUDADELA.**—Un ciclo de tres conferencias organizaron las Mujeres de Acción Católica para conmemorar a Mamá Margarita. Estuvieron a cargo de D. Pedro Barceló y versaron sobre temas tan importantes como «*La Madre en el hogar, la Madre en la educación de los niños, la Madre colaboradora del Colegio*».

La conmemoración fué muy bien recibida. Todo Ciudadela vibraba. El grande teatro estuvo lleno. La presidencia la formaban, además de la Junta de M. A. C., el Sr. Alcalde, D. José Allés, varios señores Canónigos y el P. Director del Colegio.

Muchas personas adquirieron la Vida de Mamá Margarita, para mejor conocer e imitar ese modelo providencial.

**PUERTOLLANO.**—*Campeones del Catecismo.*—El Excmo. Sr. Obispo de Ciudad Real, Dr. Hervás, que es un pedagogo de primer orden, le da a la instrucción y educación religiosa la importancia que debe tener. Y así todos los años organiza campeonatos de Catecismo en su diócesis. Así lo hizo en Mallorca, y así lo hace ahora en Ciudad Real. Generalmente preside las eliminatorias y confiere él mismo el galardón a quien se lo ha ganado en buena lid. La foto lo muestra entregando el «banderín de honor» al *Colégio Salesiano de Puertollano*; y la «Banda» a un alumno de las *escuelas anejas*, como «Campeones Diocesanos de Catecismo».

¡Qué satisfecho estará San Juan Bosco de sus hijos de Puertollano, que apenas llegan, ya saben poner tan de relieve lo que, con las Escuelas Profesionales y Agrícolas, constituye el distintivo de su obra!



**Puertollano. — El Excelentísimo Sr. Obispo de Ciudad Real preside los certámenes catequísticos y galardona a los vencedores.**

**BURGOS.**—*Inauguración de las Escuelas Profesionales Femeninas de la Caja de Ahorros Municipal.*—El 31 de octubre se verificó un significativo acto de honda trascendencia para la juventud femenina de Burgos: la inauguración de las primeras Escuelas Profesionales Femeninas para niñas y jóvenes de la Barriada de Juan Yagüe costeada por la benemérita Caja de Ahorros Municipal de la Ciudad. Dichas Escuelas están a cargo de las Hijas de San Juan Bosco (Hijas de María Auxiliadora), que en cuatro años de labor en la mencionada barriada han puesto una vez más de relieve la eficacia del sistema de aquel gran educador de la juventud que fué San Juan Bosco.

El edificio construído de nueva planta por la Caja de Ahorros Municipal y situado en el centro de la barriada, posee todas las comodidades necesarias para los fines docentes a que está dedicado. Escuelas de primera enseñanza, Talleres de bordado, Academias nocturnas de Corte y Confección para las jóvenes que después de su trabajo diario en fabricas, acuden en número de 90, recibiendo su espíritu aquel solaz tan beneficioso que templá sus espíritus para la continua lucha en los ambientes tan peligrosos que frecuentan. Clases de Corte también para señoras, Catequesis festivas en colaboración con la Parroquia, Oratorio Festivo tan del corazón de los Hijos de San Juan Bosco, etc. Todo ello en un ambiente muy necesitado de enseñanza religiosa.

Posee un magnífico teatro, el segundo de Burgos por su capacidad e instalación, donde se desarrollan las múltiples tareas catequísticas-amenas.

Al acto asistieron el Ilmo. Sr. Vicario de la Diócesis D. Buenaventura Díez, quien bendijo la capilla y locales en representación del Sr. Arzobispo, el Gobernador Civil accidental Excmo. Sr. D. Casto Pérez de

Arévalo, el Alcalde accidental de la ciudad don Fernando Dancausa de Miguel, el Director de la Caja de Ahorros Municipal don Aurelio Gómez Escolar, la Excm. señora doña María del Carmen Martínez del Campo, Marquesa Vda. de Yagüe y numerosas personalidades tanto civiles como eclesiásticas.

Después de proceder a la Bendición de la Capilla y demás dependencias del edificio, los invitados se trasladaron al Salón de Actos donde, en perfecta formación, esperaban las alumnas del Colegio, quienes después de un emotivo canto de salutación y gratitud interpretaron diversos ejercicios gimnásticos con singular maestría, al final de los cuales una de las alumnas leyó un saludo agradeciendo a los bienhechores todos su asistencia y el bien que les habían proporcionado con la Fundación.

En tan poco tiempo de labor ya pueden apreciarse los frutos conseguidos por las Hijas de María Auxiliadora quienes, ayudadas de sus generosos bienhechores, están ejerciendo una labor verdaderamente asombrosa en quella barriada de Burgos.

Todos los asistentes se retiraron satisfechísimos del acto, haciendo fervientes votos para que la Benemérita Caja de Ahorros siga prestando su apoyo a tan magnífica obra.

La Rvda. Madre Provincial de la Inspección de Santa Teresa, acompañada de varias Superiores de Madrid y Pamplona, asistieron a los diversos actos de la inauguración, alentando a sus hijas a proseguir su tarea que tantas esperanzas da de fecundo éxito a juzgar por lo que hasta el presente se ha podido apreciar. También estuvieron presentes el Rvdo. Director y Comunidad de los P.P. Salesianos de la Casa de Saldañuela, fundación también debida a la misma benemérita Caja de Ahorros Municipal de Burgos.

GUÍA DE LA GRAN CANARIA.—Poco tiempo lleva de fundado el Colegio Salesiano, y ya su influencia se siente en toda la población y sus contornos. La simpatía que lo envuelve hace que todos lo miren como suyo. Sus funciones de iglesia y de patio y teatro se ven concurridas y animadas. Creemos que así lo quería Don Bosco.

Ultimamente el Colegio organizó algunos actos para conmemorar el centenario de la muerte de Mamá Margarita.

No se le podía demostrar mejor a Don Bosco el amor que se le tiene. Recordamos que cuando el historiador Lemoyne, tan gran corazón como escritor, le presentó la Vida de su inolvidable madre, en su fiesta onomástica de 1880, el Santo lloró de alegría y emoción, y declaró que era el mejor regalo que se le podía haber hecho, «porque, después de Dios, a mi madre debo si soy sacerdote y si he podido ocuparme de los niños».

Margarita Occhiena de Bosco debe ser conocida en el mundo, como Domingo Savio, porque ambos son modelos que Nuestro Señor le ha dado.

TOLEDO.—El obispo auxiliar, doctor Miranda Vicente, ha anunciado que los salesianos van a construir junto al Tajo, a un kilómetro tan sólo de la capital, un Colegio de Formación Profesional sobre unos terrenos cedidos generosamente por la familia Echevarría Basarán. Tendrá una residencia para



#### BURGOS.—Las alumnas actuando en el salón-teatro el día de la inauguración del Colegio.

los religiosos, una iglesia, talleres amplios con maquinaria adecuada y campos de deportes. El coste total de la obra sobrepasará los diez millones de pesetas, de los que se gastarán este año tres o cuatro. En la primera etapa el Colegio quedará en condiciones de admitir a quinientos alumnos; más adelante acogerá otros quinientos. Los salesianos edificarán el Colegio con sus propios recursos y los donativos que reciban a este fin. Tan pronto como se abran las clases se darán enseñanzas de los siguientes oficios: torneros, carpinteros, sastres y técnicos electricistas y de radio. De los once a los catorce años recibirán instrucción primaria, y hasta los dieciocho aprenderán el oficio que más les plazca. También se les iniciará en la explotación agropecuaria.

La construcción del nuevo Colegio es efecto del cariño y predilección del Cardenal primado y de su obispo auxiliar por los jóvenes obreros toledanos. Con él viene a resolverse de una vez y para siempre un doble problema agudizado en Toledo durante los últimos lustros: el del aprendizaje profesional y el de la formación religiosa y moral de los muchachos obreros, abandonados casi totalmente en este orden desde el mismo día en que dejan de asistir a la escuela. El doctor Plá y Deniel durante una reciente audiencia que concedió al provincial de los salesianos, padre Alejandro Vicente, le habló del proyecto, de su vivo deseo de verlo pronto transformado en realidad y de su firme esperanza de que el Colegio influya eficazmente en el bienestar material y espiritual de los obreros toledanos.—Luis Moreno Nieto.

#### BURGOS.—Escuelas Profesionales de María Auxiliadora. Bendición de los locales.



## Con Don Bosco y con los tiempos

La Pía Unión de los Cooperadores Salesianos es la tercera familia espiritual fundada por Don Bosco. Las otras dos son la Sociedad Salesiana y las Hijas de María Auxiliadora.

Su constitución canónica data de 1876, cuando el Padre Santo Pío IX, con *Breve* del 9 de mayo la reconoció, dotándola de las Indulgencias y demás privilegios de la Tercera Orden Franciscana, y asimilándola a ella.

Pero en realidad, nació antes de las otras dos Familias Salesianas, como testimonia el mismo Don Bosco en la introducción al Reglamento: «Apenas se inició la obra de los Oratorios en 1841, inmediatamente algunos piadosos y celosos sacerdotes y varios beneméritos seculares vinieron en nuestro auxilio para cultivar la mies, que ya desde entonces se presentaba copiosa, sobre todo entre los jovencitos. Estos *Colaboradores* o *Cooperadores* han sido en todo tiempo el sostén de las obras que la Divina Providencia nos ponía en las manos».

La aprobación y el encomio del angélico Pío IX atrajeron inmediatamente numerosos socios a la Pía Unión.

León XIII continuó protegiendo la grande asociación, llamándose él mismo el primer Cooperador.

Pío X, Benedicto XV y Pío XI, ya inscritos en la Pía Unión antes de su ele-

vación al solio pontificio, le prodigaron su augusta benevolencia en muchas ocasiones.

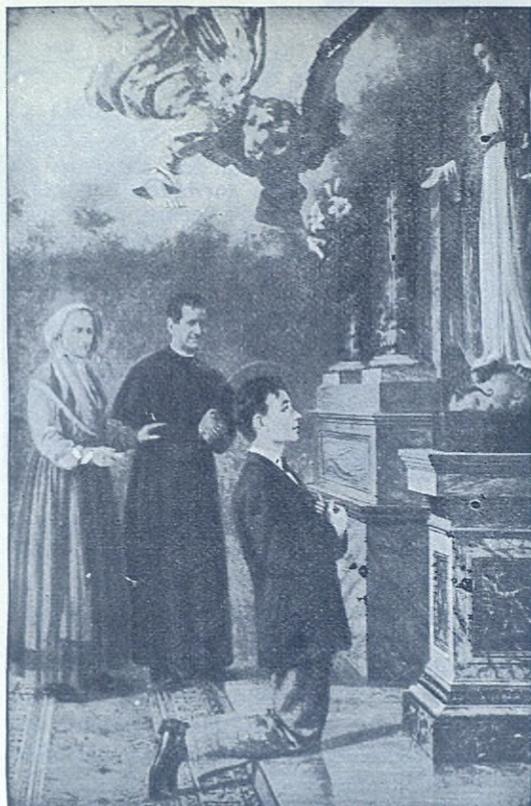
Su Santidad Pío XII le dió la prueba más completa de su afecto aprobando en 1952 el nuevo elenco de Indulgencias y Privilegios, y autorizándola solemnemente al dirigir, en septiembre de 1952, a los representantes de los Cooperadores de todo el mundo, en la Reunión de Roma, aquel memorable discurso, que con razón se ha denominado la «Carta Magna de la Tercera Familia Salesiana». Este célebre discurso es la más autorizada adecuación de las directivas del Santo Fundador a las exigencias de nuestros tiempos. Siempre había dicho Don Bosco que quería marchar a compás de los tiempos. El Papa sanciona ese deseo programático.

E imploramos para ellos las divinas bendiciones con las palabras mismas del Santo, que con ellas cerró el prólogo del Reglamento, el 12 de julio de 1876:

*«El Señor, rico de gracias y de bendiciones, derrame copiosamente sus celestiales favores sobre todos los que colaboran para ganar almas a Jesús Redentor, hacer bien a la juventud en peligro, prepararle a la Iglesia buenos cristianos, honestos ciudadanos a la sociedad y hacer así que todos puedan un día ser afortunados poseedores del cielo.»*

BUDAPEST (Hungria).— La Catedral de San Esteban.





—La caridad triunfa siempre.  
Don Bosco, conmovido, escuchaba las palabras de su madre.

Un día le dijo:

—Tenemos en casa muchos jovencitos buenos. Yo los conozco a todos, pero, ¿sabes quién es el más bueno de todos?, Domingo Savio.

—¿Y cómo lo sabéis?

—Lo sé, porque ninguno reza tan bien como él.

La oración, he aquí el distintivo.

De «La Madre de Don Bosco».

### FIESTAS JUBILARES DEL 75 ANIVERSARIO DE LA LLEGADA DE LOS SALESIANOS A ESPAÑA Y CONMEMORACION DEL CENTENARIO DE LA MUERTE DE SANTO DOMINGO SAVIO

Como primera actuación tendrá lugar en Sevilla un Congreso Nacional de las Compañías de los Colegios Salesianos los días 1, 2 y 3 de marzo de este año 1957, con el siguiente PROGRAMA:

1.º SESIONES DE ESTUDIO los días 1 y 2: generales por la mañana, con dos ponencias cada día, y de secciones por la tarde.

Día 3: A las 9, Misa dialogada, en la que participarán todos los asambleístas.

Por la tarde solemnisima sesión de clausura, con reparto de premios a los vencedores de los distintos concursos.

2.º OLIMPIADA NACIONAL DE JUVENTUDES SALESIANAS:

Días 1 y 2: Eliminatorias de los equipos inspectoriales. Finales de baloncesto, ping pong; semifinales de balompié, salto y relevos.

Día 3: Gran exhibición gimnástica y deportiva en el Campo Universitario del Deporte. Tabla de Gimnasia por 1.550 jóvenes. Finales del Campeonato de la «Copa de Diamante». Fantasía bélica «Otumba» (juego gimnástico por 500 niños). Distribución de trofeos.

Para más detalles, consultar Revista «Dirigentes», órgano nacional de las Compañías, y «Juventud Salesiana», eco de las fiestas jubilares.

Para información dirigirse al R. P. Francisco Javier Montero, jefe de la Comisión Ejecutiva: Resid. Univers. Salesianos, 3.—Sevilla.



**Sesión de clausura de las Jornadas Pedagógicas.—Forman la Presidencia: Srta. Emilia Santos, Ilmo. D. Agustín Serrano de Haro, Excmo. Sr. Obispo de Huelva, Ilmo. D. Joaquín Tena Artigas, Reverendo P. Fierro Torres, S. D. B., y D. Marcelino Reyero.**

**Madrid.—Jornadas Pedagógicas.**—Los días 3, 4 y 5 de enero, se reunieron en los locales de la F. A. E. los Inspectores y buen número de Directores y Directoras de las Escuelas del Magisterio de la Iglesia, para cambiar impresiones y estudiar sus problemas, bajo la presidencia del Excmo. Dr. don Pedro Cantero, Obispo de Huelva, miembro de la Comisión Episcopal de Enseñanza, y los Inspectores Centrales: Srta. Emilia Santos, R. P.; Rodolfo Fierro Torres, y don Marcelino Reyero.

Fueron jornadas intensas y fecundas. Se abordaron temas tan importantes como «el cine educativo», cuya ponencia estuvo a cargo del Hermano Saturnino, de las E. C.; «los centros de formación de maestros», para lo cual el R. P. Miguel Aragón, S. D. B.,

doctor en Ciencias Pedagógicas, presentó —a petición de varios señores Inspectores de la Iglesia y del Estado—, el «Instituto Superior Psicopedagógico», del Pontificio Ateneo Salesiano de Turín, reconocido y aprobado por la Sagrada Congregación de Seminarios y Universidades, con facultad de expedir títulos de licenciado y doctor, válidos en todos los centros católicos del mundo y reconocido por el Estado italiano.

El Ilmo. Sr. Tena Artigas, Director General de Enseñanza Primaria, disertó sobre la *Unesco*, en cuya reunión de Nueva Delhi representó a España.

Se tomaron resoluciones importantes para potenciar siempre más las Escuelas de formación, estar siempre al día y, si es posible, a vanguardia.

**Instituto Laboral agrícola de Campano (Cádiz), oficialmente reconocido por el Ministerio.**





## MISIONES DE LA INDIA SEPTENTRIONAL

### NIÑOS, NIÑOS

El *Jeep* corría veloz por la carretera que lleva de Shilong a Ralian.

¡Cuántas veces había hecho este camino a lento paso de mula! Es agradable recordar estos tiempos pasados y comparar. ¡Cuántos días bajo el sol abrasador; y cuántas sorpresas nos daban los mulos!

Pero... allá se divisa un grupo de gente. Estamos en *Ummolong*, donde blanquea la graciosa iglesita y resuena la campana. Me esperan los cristianos. Es la quinta visita que les hago. Están llenos de gozo.

*Dos huevos, dos peras, dos niños.*

Tomo al vuelo algunas frases: «*Khublei!* ¡Bien venido! ¡Qué gordo estás! ¡Qué bien te ha sentado tu viaje a Italia! ¡Hemos rogado tanto por ti!».

Son expresiones sinceras de estas pobres gentes que trabajan en el fango de los arrozales. Muchos delatan en sus rostros los efectos de la malaria. Pero todos sonríen y saludan al Pastor. Una mujer me ofrece dos huevos. Un muchacho me da dos peras. Una abuela se me acerca trayendo de la mano dos críos, y me dice: «Tómalos. Son tuyos. Se han quedado huérfanos». Tomo nota. Prometo. El corazón quisiera obrar rápidamente; pero no sé si en Ralian habrá sitio.

En un trayecto de cien kilómetros hay cuatro paradas obligatorias por la estrechez de la vía. Nosotros hemos aprendido a no tener prisa. Los indios no la tienen.

Pero, ya estamos en *Jowei*. Las escuelas esperan impacientes. Han erigido arcos triunfales. Estamos en la *Misión de Santa Teresita*. La iglesia domina el grande pueblo, en el cual hay seis diferentes sectas protestantes, que tienen un magnífico hospital. Santa Teresita decía que en el cielo no iba a reposar, sino a seguir trabajando por las Misiones. Como ella, el Misionero quiere trabajar sin descanso. La región confiada a nuestros cuidados es vasta. De ella tomamos posesión hace treinta años. El P. Farina, que

**MANAOS. Brasil.**—Grandioso cortejo en la proclamación de Domingo Savio como Modelo de la adolescencia.



la abrió, llevó una vida legendaria por las dificultades, los trabajos, el optimismo, los triunfos... Apenas salimos del auto, nos recibió una lluvia torrencial. El besaanillo se hizo bajo el aguacero.

La lluvia seguía cayendo. Entre saltos y tumbos llegamos a los pies de la colina boscosa de Ralian. La carretera cede el puesto a un mal camino. El jeep se hunde en el fango. Las ruedas dan vueltas y más vueltas; pero la máquina no avanza un paso. ¿Qué hacer? Para pasar el rato, le cuento a mi compañero, don Tonello, que hace tres años los tigres se comieron un muchacho de la escuela. Este recuerdo nos dió aliento, ayudándonos a hacer lo imposible. Hundiéndonos en el fango, chapoteando en las charcas, llegamos a la cumbre. Era la última etapa Italia-Ralian. También aquí las campanas comenzaron a repicar y la gente a salir de todas partes. Cantaron el himno de ocasión, leyeron composiciones. El Obispo escuchaba en pie, con el paraguas abierto, y en hábitos muy poco pontificales. Todos los ojos estaban fijos en él, ni más ni menos que como en la catedral.

¡Oh, Ralian, última Thule en el corazón de la selva! Tengo predilección por este lugar lejano y tan difícil, donde por tantos años sacerdotes, coadjutores, hermanas, han impreso páginas tan hermosas de heroísmo cristiano!

El P. Cinato ha reconstruído la escuela del pueblo, dejándola bellísima. Sobre su frontis se lee de lejos: *Escuela primaria Santo Domingo Savio*. Sus 150 alumnos me dieron pruebas patentes de su adelanto y de su amor al Santo de la adolescencia, con sus declamaciones, cantos, ejercicios gimnásticos, y un certamen catequístico.

Me conmovió la visita a la Santa Infancia. No había olvidado los dos huérfanos que me ofrecieron en el camino. Sesenta niños y niñas, limpios y arreglados, esperaban allí al Obispo para saludarlo con su dulce *Khublei, Bishop, Khublei, Bishop*. Todos tienen su historia dolorosa: son florecitas que al despuntar han sido heridas por la tormenta. Hace dos años hubo una pestilencia que destruyó familias enteras, y las Hermanas volvieron a casa con los niños de pecho.

—No podemos aceptar ni uno, Padre, —me dijo la Superiora—no tenemos sitio. Y ya hay varios que esperan...!

Mientras los niños cantaban, pensaba yo en los enormes sacrificios que están

haciendo nuestras heroicas Hermanas. Ralian carece de todo: su única riqueza es el corazón inmenso de las Hermanas.

### *Niños apóstoles.*

Tenemos otras escuelas en las colinas del Khasi, por el estilo de la de Domingo Savio y con su mismo espíritu, como es natural. No es fácil penetrar en un pueblo y romper el hielo de la desconfianza. Pero basta abrir una escuela y a los pocos meses se palpan los resultados. Así el P. Foglia ha abierto doce escuelitas en los poblados dispersos. Y los niños encienden el sacro fuego de la confianza y del amor.

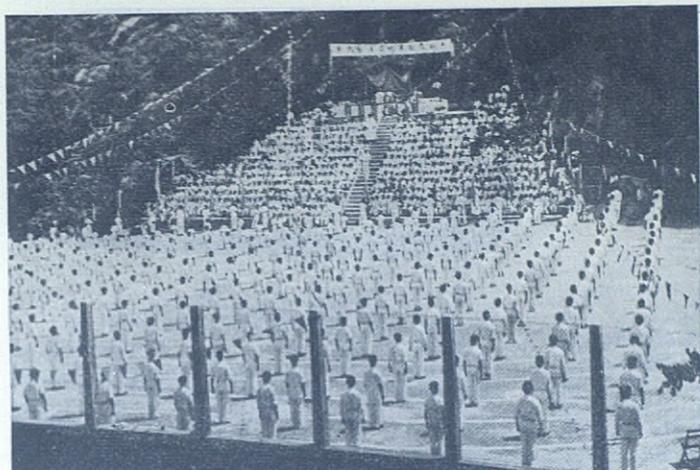
La llegada del Obispo es ya una fiesta en todas partes. Debido a los niños, que salen a su encuentro y lo acompañan entre vivas y cánticos. Luego, en las plazas le brindan un festival gimnástico. Y ante esto, ¿qué padres o madres resisten? Razón tenía Don Bosco cuando a sus primeros misioneros les recomendó comenzar por los niños.

He visitado todos estos poblados. Toda su gente está en la plaza. Las madres contemplan orgullosas a sus hijitos e influyen sobre los papás; todos aman al misionero que ha operado estas transformaciones. El jefe del pueblo se levanta y habla. Su ruda elocuencia persuade y conmueve. Nada de formulismo. Todo sinceridad. Ante estos espectáculos el corazón del Misionero se siente fortalecido. Hoy todas las casas de la Misión nos abren sus puertas. El mérito es de los niños, que se han convertido en apóstoles.

**Esteban Ferrando, S. D. B.**  
Obispo de Shillong.

### **MISION DE LA INDIA MERIDIONAL**

El doctor Swamy, alcalde hindú de MADRÁS, expresa el deseo de que su pueblo se muestre agradecido al benemérito sacerdote salesiano P. Mantovani, porque en su parroquia hace grandes servicios al pueblo, y especialmente a los pobres. El P. Mantovani, en efecto, fundó y dirige un «Centro de auxilio social», que desarrolla múltiples actividades. Distribuye gratuitamente leche a los niños y a los viejos, dirige una cocina popular para los desocupados, provee de vestidos a los necesitados, tiene una clínica gratuita para los pobres, manda religiosas enfermeras a la cabecera de los



Hong-Kong. — Gran festival  
gimnástico en la High-School  
Felipe Rinaldi.

enfermos necesitados y a los que carecen de cama (para proveérsela); ha organizado un hospital móvil para los barrios más pobres de la ciudad; encamina hacia las escuelas y orfanatos a los niños abandonados, suministra alimentos, habitación y asistencia a los sin techo, sostiene una escuela gratuita, una sala de lectura y una biblioteca popular. El doctor Swamy extiende sus alabanzas a la Conferencia de San Vicente de Paúl, y exhorta a sus conciudadanos a que presten ayuda a estas benéficas instituciones.

KATPADI.—Visita ilustre.—El capitán Leonardo Cheshire era observador británico en el aeroplano que el 19 de agosto de 1945 arrojó la primera bomba atómica sobre Nagasaki, que costó la vida a tantos seres humanos japoneses. Habiéndose convertido a la fe católica en 1948 se dedicó a la fundación de casas para incurables.

Hallándose el pasado mes de agosto en Katpadi, para estudiar la fundación de una «Casa Cheshire», quiso visitar el grande Orfanato Salesiano, y éste le impresionó como puede verse por lo que dejó escrito en el registro de visitantes: «Esta es mi primera visita a una casa salesiana. Experimento una fuerte e inolvidable impresión al constatar la felicidad que observo en todos, cosa que no me esperaba, y que me hace feliz a mí también, y me ha puesto en el corazón el deseo irresistible de volver en medio de vosotros, porque me he encontrado verdaderamente en familia. ¡Gracias!»

## ESPINAS Y ROSAS

Río NEGRO (Brasil).—«No hay métodos fáciles para hacer cosas difíciles. El mejor, o por mejor decir, el único método es dejar de hablar y ponerse a trabajar», según reza un proverbio oriental.

Muchas cosas difíciles dan trabajo al Mi-

sionero. Y lo más difícil para la evangelización de estas tribus es la diversidad de lenguas entre tribu y tribu. Por añadidura las tribus son belicosas y rivales.

A todo trance queríamos aprender la de una tribu de inmediata evangelización. Mil trucos habíamos empleado para vencer su resistencia a dialogar, y siempre fracasábamos. Regalos, halagos y no lo decidían.

Esperábamos a la noche, y, con toda cautela nos acercábamos tras una cortina, un seto de tablas mientras hablaban, para sorprender sus palabras. Tienen el oído sumamente fino. Adivinaban nuestra respiración. Y callaban. ¡Y así tantos tanteos!

Pero la Virgen vino en nuestro auxilio. Y en el de ellos. Un día el P. Saleri encontró un gran pico de tucano, y se le ocurrió ponérselo sobre la nariz, atado con una cuerda, y así «disfrazado» salir dando saltitos hacia ellos. La cosa les cayó en gracia, y empezaron a reír y a decir en su lengua: «¡Qué hermosa nariz!» El P. Saleri corrió a darnos la buena nueva. Por primera vez nos habían dicho cómo se dice nariz en su lengua.

Es más. Los indígenas se alegraron no menos; se dieron miraditas de inteligencia y desde entonces nos están ayudando a componer un diccionario de su lengua.

Es una lengua difícilísima, muy diversa de la de las tribus ribereñas del mismo río.

Muchos servicios nos presta el magnetofón: este milagroso instrumento nos permite quemar etapas para aprender estas lenguas —que por fortuna no requieren el rico vocabulario de las lenguas civilizadas—, y ponernos en contacto con estos habitantes. Ellos tienen gran gusto en hacernos grabar sus leyendas y cantares, y oírse.

Vendrá tiempo, y quizá muy pronto, en que armados de este precioso medio, logremos grabar en sus almas las divinas palabras y enseñanzas del Maestro.

Eduardo Lagorio, S. D. B.



# INSPECTORIA DE N<sup>tra</sup> S<sup>ra</sup> de la Merced

## COOPERADORES SALESIANOS

En la idea de Don Bosco, los Cooperadores Salesianos forman la tercera Rama de la Familia Salesiana. Su campo de acción es tan vasto como el mundo porque son, en frase de Pío XII felizmente reinante, *la milicia ligera, los activistas de la causa del bien, bajo la dirección de los Salesianos.*

### SU FINALIDAD:

- 1) Defensa del Papado y la Iglesia.
- 2) Salvación de la juventud pobre.
- 3) Sostén de las buenas costumbres.
- 4) De las misiones entre infieles.
- 5) Las vocaciones religiosas y sacerdotales.
- 6) Catequesis y suburbios.
- 7) Acción Católica y Acción Social.
- 8) Patronatos de Juventud.
- 9) La Buena Prensa.

### AL SERVICIO:

- 1) Del Papa y de la Iglesia.
- 2) De los Obispos en las diócesis.
- 3) De los Párrocos en las obras parroquiales.
- 4) Toda obra de caridad y apostolado.

### MEDIOS:

- 1) Unión compacta entre sí.
- 2) Espíritu de activa caridad cristiana.
- 3) Recio temple de generosidad apostólica.
- 4) Entrañable amor a María Auxiliadora.
- 5) Fascinadora atracción por San Juan Bosco.
- 6) Fe inquebrantable en la Divina Providencia.

**ORGANO: EL BOLETIN SALESIANO,** que se edita en casi todas las lenguas con una amplia tirada de millones de ejemplares, informa sobre todo el movimiento salesiano, transmite las consignas del Rector Mayor de la Obra Salesiana, y forma la mentalidad de todos los movimientos de apostolado de los Cooperadores en el mundo.

*Cada Cooperador debe ser un propagandista de la Obra y de las Revistas salesianas por excelencia.*

## CINCO preguntas:

- 1.—¿Cuántos Cooperadores y Cooperadoras asisten a la reunión mensual para el Ejercicio de la Buena Muerte?
- 2.—¿Cuántos hicieron los Ejercicios Espirituales el año 1956? ¿Cuántos los van a practicar en 1957?
- 3.—¿Se insiste en todas las reuniones mensuales sobre la trascendencia de los Ejercicios Espirituales en completo retiro?
- 4.—¿Sigue creciendo la propaganda del *Boletín Salesiano*, organizándose cada vez mejor su envío?
- 5.—¿Envían todos los Centros Locales las reseñas de los actos realizados debidamente ilustrados con fotografías bien presentadas?

### VOCACIONES:

Ochocientos doce jóvenes que han escuchado la llamada del Divino Maestro, se encuentran en los Seminarios Salesianos de la Inspectoría Tarraconense entregados a su formación y estudios para ser un día sacerdotes o apóstoles de los obreros como Coadjutores Salesianos.

Importancia suma tienen los Ejercicios Espirituales para la Pía Unión. Son como la fragua donde se han de caldear los espíritus en sentido activamente apostólico. Son hoy imprescindibles para forjar esa milicia de activistas que el Papa reclama en su gran Discurso de Castelgandolfo.

Esperamos que la Providencia nos depara una Casa para esta finalidad. Mucho ha de merecer del Señor aquel alma elegida que sienta la generosidad de privarse de una finca de recreo para donarla para ser transformada en Casa de oración de donde salgan los misioneros de ese Mundo Mejor que Pío XII proclama como necesidad urgente del porvenir.

Mientras no tengamos esa Casa de Ejercicios, hay que resolver el problema en cada caso como mejor se pueda; pero siempre fomentando y facilitando las tandas de Ejercicios en completo retiro. Es cosa elemental.

# Necrología

## P. ANDRES CAAMAÑO BRAÑAS

En el día de Navidad, en el Colegio-Hogar de la Caja de Ahorros Municipal de Vigo, entregó su alma a Dios el benemérito salesiano, a la edad de 68 años.

Había nacido en Aranga (La Coruña) el mismo año de la muerte de San Juan Bosco. Su larga vida ofrecida sin reservas al Señor y consagrada por completo a la juventud, parte escogida del Corazón de Jesús, en las casas de Campello, Orense, Santander, La Coruña, Cambados y Vigo; la resignación cristiana con que aceptó los dolores de su enfermedad; (un mes de verdadero purgatorio, cuentan los hermanos salesianos que le han asistido), y la muerte, todo ello nos hace pensar que su sacrificio haya sido cumplido y merecedor de la divina recompensa.

Desde estas columnas queremos hacer llegar a D. Manuel Caamaño residente en el Colegio de María Auxiliadora de Salamanca, hermano de nuestro inolvidable D. Andrés y a los demás familiares, nuestro más sentido pésame y la promesa en nombre de nuestros lectores y amigos, de abundantes sufragios por el eterno descanso de su alma.

En Gerona murió la Cooperadora doña Leonor Geli. *D. e. p.*

### Roguemus por nuestras Inspectorías

Febrero	3- 9:	Lombardo-emiliana.
	10-16:	Napolitana.
	17-23:	Novarense.
	24- 2:	Romana.
Marzo	3- 9:	Siciliana
	10-16:	Véneta.

# Bibliografía

*Guido Favini, S. D. B.: VIDA DE SANTA MARÍA MAZZARELLO, Cofundadora de las Hijas de María Auxiliadora.* Medellín (Colombia). Era tiempo de que la Madre tuviera su buena biografía también en castellano. Este regalo se lo debemos al *P. Emilio Rico*, benemérito salesiano colombiano, gran educador, buen escritor y buen orador. En menos de 300 páginas se nos da a conocer una de las figuras más interesantes de la Iglesia, como es siempre una Fundadora. La grande gloria y el grande mérito de la Madre Mazzarello fué el secundar decidida e inteligentemente la directivas y la dirección de San Juan Bosco. Todo el espíritu del excelso educador, fundador de la Sociedad Salesiana en sus tres ramas, pasó al de la mujer fuerte que Dios le asignó para que completara su obra educadora y misionera. Es admirable la manera cómo Santa María Mazzarello copió en sí y se ingenió para hacer pasar a sus hijas el espíritu de Don Bosco, sus métodos educativos, su celo por la salvación de las almas, su flexibilidad y genio de adaptabilidad, por el cual, acomodándose a todas las circunstancias, y aplicándoles el «sistema» del Santo, logra triunfos en todos los campos aun los que parecen más adversos.—Todo esto se ve en las páginas de este libro, que se leen además con deleite.—El formato es de muy cómodo manejo, la impresión es clara, bueno el papel y lo adornan varios grabados fuera de texto. Consideramos un deber de todo Cooperador Salesiano conocerlo y difundirlo.

### Intención Misional de febrero:

Rogar por las minorías católicas de Africa: Túnez, Argelia, Marruecos, Congo belga, Ruanda, Urundi.

\* CON LICENCIA ECLESIASTICA \*



## Setenta y cinco años de labor salesiana en España

Para solemnizar la presencia de la Obra de San Juan Bosco en nuestra Patria a lo largo de estos 75 años, la Comisión Organizadora, entre otros actos, ha establecido la celebración de tres magnos congresos: Uno de Juventudes Salesianas, en Sevilla, los días 1, 2 y 3 de marzo próximo. Otro de Cooperadores Salesianos, en Madrid, los días 3, 4 y 5 de mayo, y un tercero, de Antiguos Alumnos Salesianos, en Barcelona, los días 25, 26 y 27 de octubre del corriente año 1957.

Para preparar el ambiente a estos congresos la *Central Catequística Salesiana, Alcalá, 164, Madrid*, recomienda las hojas en bicolor «Don Bosco te llama» a 35 ptas. el ciento, «Don Bosco en el mundo» a 18 pesetas el ciento, el Reglamento de los Cooperadores Salesianos, a 3 pesetas el ejemplar y «San Juan Bosco», por el P. Felipe Alcántara, a 6 pesetas el ejemplar. Para otras obras, opúsculos y medios de propaganda, consulten nuestro catálogo 1956-57.



Sr. D. \_\_\_\_\_

Señas del remitente

(\_\_\_\_\_)